



日米

THE JAPANESE AMERICAN... 650 ELLIS STREET... SAN FRANCISCO, CALIFORNIA...

迎春のうらやま

年輪またて茲に昭和六年の春を迎へることは慶賀の至りである。...

だがその名は平和のシノボリであつても、其の實は之に伴はぬ。...

大層な意気込みであつた軍備會議も三箇箇定て茶を濁してゐる。...

不景氣も永續はせぬ

堅忍不拔の覺悟で 感はず候れず進め この不景氣は永久ではない 病床より首相の挨拶

（東京二十日電） 病床に居る首相は、十一月十四日、東京新聞記者に、この不景氣は永久ではない、病床より首相の挨拶を述べた。...

一代の才人 小村侯逝く

多角的なその生涯 特旨叙位

（東京十九日電） 小村侯は、十一月二十日、午後八時、東京で逝去した。...

軍革案成る

（東京十九日電） 軍部は、十一月二十日、軍制改革案を決定した。...

政府の社會政策 全部が落策

（東京十九日電） 政府の社會政策案は、十一月二十日、衆議院で否決された。...

（東京十九日電） 朝鮮人口は、一九二九年、二千九百六十五万五千五百人であった。...

未歳に因んだ羊

小圃千浦畫伯作



首相代理をなかに 與黨またも紛擾

江木が糸ひき幣原踊り 安達ふくれて二すくみ

（東京十九日電） 首相代理の任に、党内で争いが起つた。...

春早々會見

（東京十九日電） 幣原首相は、十一月二十日、記者団と會見した。...

船員賃銀低減 議會を通すか

（東京十九日電） 船員賃銀低減案は、十一月二十日、衆議院で否決された。...

（東京十九日電） 仙石氏と幣原首相との関係が、最近悪化している。...

歳末程やかな 金融市場

（東京十九日電） 金融市場は、十一月二十日、比較的安定した。...

不信任の聲 與黨に起る

（東京十九日電） 與黨内には、首相の政策に対する不信の聲が起つた。...

親メカネ

（東京十九日電） 幣原首相は、十一月二十日、記者団と會見した。...









### フレズノ (一日)

## 霧對零の 日支蹴球戦會

### 昭和チームと 會戦の前哨戦

日支蹴球戦會の開幕は、本報の特派員が、フレズノに於いて、一月一日の夜、霧に包まれた中、零對昭和の戦いが行われた。この戦いは、両チームとも、先制ゴールを挙げ、互角の戦いを展開したが、最終的に昭和チームが、二比零で勝利した。この勝利は、昭和チームの士気を大いに鼓舞し、本戦への自信を深めた。一方、零チームは、この敗戦を教訓とし、今後の戦いに備えることになった。

### 甲斐静也師の 佛敎講演會

甲斐静也師の佛敎講演會は、一月一日の夜、フレズノの某會堂で開かれた。甲斐師は、佛敎の教義について、平易な言葉で解説し、聴衆の心を捉えた。特に、慈悲の心を持つことの重要性を説き、現代社会における佛敎の役割について、鋭い指摘を行った。講演は、聴衆の熱い拍手で締められた。

### 佛學園新敎師

佛學園に新敎師が就任した。この新敎師は、佛敎の教義について、深い造詣を持ち、聴衆の心を捉える講演を行うことが期待されている。佛學園の発展に貢献することを誓っている。

### 機關車に 衝きあつての記

機關車に衝きあつての記。これは、フレズノの某所で起きた列車衝突事故の記録である。この事故は、重大な被害を及ぼしたが、幸いにも乗客の犠牲はなかった。事故の原因は、信号機の見間違いと見られる。今後の安全対策が急務とされている。

### 正月初芝居

正月初芝居の日程が発表された。この芝居は、正月の恒例行事として、市民の注目を集めている。出演者は、有名俳優が揃っており、大いに期待されている。芝居の内容は、人情物で、観客の心を打つことが期待されている。

### 表彰式

表彰式は、一月一日の夜、フレズノの某會堂で開かれた。この式では、社会に貢献した個人や団体に表彰が行われた。表彰された者は、市民の注目を集め、激励を受けた。式は、厳粛な雰囲気で行われた。

### 年を送り迎へて

年を送り迎へて。市民は、新年の到来を喜び、様々な行事に参加している。市では、大規模な花火大会を開催し、市民の心を盛り上げた。また、多くの家庭で、新年会が開かれ、和やかな雰囲気の中で新年を迎えている。

### 自動車傷害の 訴訟提起

自動車傷害の訴訟提起。これは、自動車事故による被害者の訴えである。被害者は、加害者の賠償を求め、訴訟を提起した。この訴訟は、市民の注目を集め、交通安全の重要性を改めて示している。

### 活動興行

活動興行。市民の注目を集める活動が行われている。この活動は、市民の心を豊かにし、地域の活性化に貢献している。

### 役員會

役員會。某団体の役員會が開かれた。この役員會では、今後の活動方針について話し合われた。

### 新開業

新開業。某企業が新事業を開始した。この新事業は、市民の注目を集め、地域の発展に貢献している。

### 中田長吉

中田長吉。某団体の役員として活動している。

### 湖月屋

湖月屋。某団体の役員として活動している。

### 37小此木病院

37小此木病院。市民の健康を守るために活動している。

### サニゼ

サニゼ。市民の健康を守るために活動している。

### 中原齒科醫院

中原齒科醫院。市民の健康を守るために活動している。

### 日本人病院

日本人病院。市民の健康を守るために活動している。

# Cornell Tractor Co.

"CATERPILLER" TRACTORS AND ASSOCIATED LINES  
"JOHN DEERE" IMPLEMENTS  
"KILLEFER" IMPLEMENTS  
SALINAS - KING CITY - WATSONVILLE, CALIF.

謹賀新年 健康を祈る

河村齒科醫院  
上九子彌一  
逸見修平  
青木得聞  
山根小樂  
河本千里  
青木久子  
宮崎甚吉  
藤森醫院  
王府支社  
美洲樓  
山田醫院  
植山甫  
王府支社

## 櫻府少女歌舞伎大一座

好評わるゝばかりの

假名手本忠臣藏 本朝廿四孝  
關取千兩幟 鎌倉三代記  
傾城阿波の鳴戸

王府佛教會ホールに於て  
一月三日四日午後七時から

主催者 富士屋 河野長平  
後援者 一同

満天下の人氣此一篇に蒐る  
大衆文藝(中川雨之助原作)新愛知新聞連載  
嵐寛壽郎 主演 大東亞オールスター超特作  
原駒子

初芝居

松井翠民 (巻六廿全)

巡業日割  
一月一日 三ノ木  
一月二日 四ノ木  
一月三日 五ノ木  
一月四日 六ノ木  
一月五日 七ノ木  
一月六日 八ノ木  
一月七日 九ノ木  
一月八日 十ノ木  
一月九日 十一ノ木  
一月十日 十二ノ木

サクラメント (九日) 櫻府よいでて いざ見にいこうぜ 加州新歓歓迎の謝肉祭 無禮講の市中舞踏もある

農務省制定の 新法規は 農務省の州外委託 農務省の州外委託 農務省の州外委託

福引ある芝居 ラデオ音機 福引ある芝居 福引ある芝居 福引ある芝居

新年の希望 スタクトン (十九日) はしがき 新年の希望 新年の希望 新年の希望

青木楽器店 ジャパン夜 青木楽器店 ジャパン夜 青木楽器店 ジャパン夜

優待軍の 籠球争覇戦 優待軍の 籠球争覇戦 優待軍の 籠球争覇戦

近江一座 景品提供 近江一座 景品提供 近江一座 景品提供

雑信 雑信 雑信 雑信 雑信 雑信 雑信 雑信

新年進歩式 新年進歩式 新年進歩式 新年進歩式 新年進歩式

オグデン 盛大なクリスマス オグデン 盛大なクリスマス オグデン 盛大なクリスマス

謹賀新年 日本人諸君の御成功を祈る 謹賀新年 日本人諸君の御成功を祈る

シラスローバツク 謹賀新年 謹賀新年 謹賀新年 謹賀新年

増田宮次 謹賀新年 増田宮次 謹賀新年 増田宮次 謹賀新年

ボートランド通信 新年進歩式 ボートランド通信 新年進歩式

基降祭 盛大なクリスマス 基降祭 盛大なクリスマス

オグデン 盛大なクリスマス オグデン 盛大なクリスマス

謹賀新年 日本人諸君の御成功を祈る 謹賀新年 日本人諸君の御成功を祈る

シラスローバツク 謹賀新年 謹賀新年 謹賀新年 謹賀新年

濱井回春堂 謹賀新年 濱井回春堂 謹賀新年

加州サクラメント市 謹賀新年 加州サクラメント市 謹賀新年

大評判の ビクター レディオ 蓄音器

青木楽器店 最新レコード目録 青木楽器店 最新レコード目録

よりぬきレコード 青木楽器店 よりぬきレコード 青木楽器店

御得意様 青木楽器店 御得意様 青木楽器店

初芝居御案内 正月三日四日兩夜於朝日座

新年の福音は エルエム商會の EASY WASHER



\$8.95 DOWN \$89.50 振込付共

御知らせ下さい御同致します

エルエム商會 西島修藏

初芝居御案内 正月三日四日兩夜於朝日座

近江一座 初日 海賊軍太郎 四場

近江一座 二日目 梅の由兵衛 六場

謹賀新年

灣東の部 (順序不同)

【パークレー】

飯田四郎

和佐忠和

大學商會

原野源太郎

赤木信太郎

小田平八

内田豊記

熊谷福七

今村仁一

中本庄太郎

末森智成

川崎是百

東壽吉

山本寛一

西村正元

小田信人

彦枝仁三郎

森谷鐵次郎

片柳清作

植山治太郎

植山甫

木村與信

政田賢太郎

日比野準三

風間正四郎

原野佐太郎

高橋勇

藤井松太郎

串田産院

安藝商會

猿渡平太郎

石川滿次

パンヒツク

切花店

坂口孫七

河本象次郎

三浦宇之助

【アラメダ市】

赤木良作

伊藤佐太郎

田口正真

高田房吉

岩政嘉六

三苦藤七

田中鶴吉

嶋田熊太郎

國部仲助

頼地信一

祝原勝太郎

砥綿百太郎

三木虎雄

鹽田敬治

早川滿

坂本繁人

パーク洗濯所

松浦苗木園

中田春夫

近藤梅太郎

森野儀作

高木熊五郎

中曾商會

丸山商店

中野秋次郎

神崎清

松浦熊藏

宇野正道

【オークランド】

青木得聞

鷲岡正雄

矢幡富藏

荒川松吉

石毛忠徳

赤星信太

秋吉十太助

久家藤九郎

谷實雄

太田源吉

足立繁太郎

是清角三郎

友清重次郎

小森時人

小山儀三郎

小松嘉男里

北垣末松

浦千代吉

廣野重次郎

湯淺龜藏

内海牧治

福田元次郎

藤村學

高木熊五郎

中曾商會

丸山商店

中野秋次郎

神崎清

松浦熊藏

宇野正道

【オークランド】

青木得聞

鷲岡正雄

矢幡富藏

荒川松吉

石毛忠徳

赤星信太

秋吉十太助

久家藤九郎

谷實雄

太田源吉

足立繁太郎

是清角三郎

友清重次郎

小森時人

小山儀三郎

小松嘉男里

北垣末松

浦千代吉

廣野重次郎

湯淺龜藏

内海牧治

福田元次郎

室屋榮藏

黒岩菊太郎

貞宗

山田宗三郎

藤森直和

犬飼猛

林幸茂

嶋田順一

上原久雄

石丸新吾

石丸四郎

吉田榮作

平尾市松

藤井文藏

堂本兼太郎

高田由由

吉瀬頼次郎

霜島新一郎

岡本新藏

堀田芳助

大原通

中重榮藏

吉積平五郎

永井卯兵衛

落久保末吉

杉山篤次

森茂

今給黎素

北村嘉久藏

平井佐太郎

池田貫造

奥野直三

天川清三

同前清一

宮川勳作

大川團三郎

原田一三

京野順八郎

神田歙吉

二階堂商店

元持彌七

木内多六

大工廻朝信

重富朝治

芋瀬龜太郎

村越一男

石川長次郎

佐藤貞藏

齋藤敬造

波多泰殿

根石貞市

六谷只平

松澤敦

中尾サツキ

河内文子

馬場清子

森田卓立

森田卓立

馬場清子

河内文子

中尾サツキ

河内文子

旭商會

山縣嘉津市

丸山商會

丸山惣次郎

大塚松太郎

山崎産院

武田産院

東郷洗濯所

岡新一郎

山田知章

藤井文藏

堂本兼太郎

高田由由

吉瀬頼次郎

霜島新一郎

岡本新藏

堀田芳助

大原通

中重榮藏

吉積平五郎

永井卯兵衛

落久保末吉

杉山篤次

森茂

今給黎素

北村嘉久藏

平井佐太郎

池田貫造

池田貫造

池田貫造

池田貫造

都運送店

伊藤龍三郎

富士屋菓子店

アオル洋染所

島中商店

山根床

東京魚市場

住本商會

辻寫眞館

ニューテラグラフ洗濯所

川上商會

太平洋印刷所

森切花店

王府雜貨及切花店

富士山洗濯所

植木切花店

製麵元祖

信濃商會

灣東商會

中村時計店

仙田切花店

日の出商會

灘岡商會

林切花店

ユニオン洗濯所

マーケツト洗濯所

亞郡

アルバラト

松本商會

松本勝三郎

藤田正太

西貞助

中嶋多壽馬

山口倉藏

山本清

坂倉徳太郎

藤野政之助

岡田豊

費田三郎

野村友次郎

露木健太郎

松岡伊平

篠田茂三郎

中嶋菊太郎

伊尾木豊重

杉野第商會

濱崎又商店

國行商會

腹巻三郎

竹崎犀吉

竹崎犀吉